

# Gebruikershandleiding voor de draadloze clip-on hoofdtelefoon (HS-21W)

---



9236278

Uitgave 1

## CONFORMITEITSVERKLARING

NOKIA CORPORATION verklaart op eigen verantwoordelijkheid dat het product HS-21W conform is aan de bepalingen van de volgende Richtlijn van de Raad: 1999/5/EG.

Een kopie van de conformiteitsverklaring kunt u vinden op de volgende website:  
[http://www.nokia.com/phones/declaration\\_of\\_conformity/](http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/).

**CE 0682**

Copyright © 2004 Nokia. Alle rechten voorbehouden

Onrechtmatige reproductie, overdracht, distributie of opslag van dit document of een gedeelte ervan in enige vorm zonder voorafgaande geschreven toestemming van Nokia is verboden.

Nokia en Nokia Connecting People zijn gedeponeerde handelsmerken van Nokia Corporation. Namen van andere producten en bedrijven kunnen handelsmerken of handelsnamen van de respectievelijke eigenaren zijn.

Bluetooth is a registered trademark of Bluetooth SIG, Inc.

Nokia voert een beleid dat gericht is op continue ontwikkeling. Nokia behoudt zich het recht voor zonder voorafgaande kennisgeving wijzigingen en verbeteringen aan te brengen in de producten die in dit document worden beschreven.

In geen geval is Nokia aansprakelijk voor enig verlies van gegevens of inkomsten of voor enige bijzondere, incidentele, onrechtstreekse of indirecte schade.

De inhoud van dit document wordt zonder enige vorm van garantie verstrekt. Tenzij vereist krachtens het toepasselijke recht, wordt geen enkele garantie gegeven betreffende de nauwkeurigheid, betrouwbaarheid of inhoud van dit document, hetzij uitdrukkelijk hetzij impliciet, daaronder mede begrepen maar niet beperkt tot impliciete garanties betreffende de verkoopbaarheid en de geschiktheid voor een bepaald doel. Nokia behoudt zich te allen tijde het recht voor zonder voorafgaande kennisgeving dit document te wijzigen of te herroepen.

De beschikbaarheid van bepaalde producten kan per regio verschillen. Neem hiervoor contact op met de dichtstbijzijnde Nokia-leverancier.

Mogelijk gelden er beperkingen voor het gebruik van Bluetooth-technologie op sommige locaties. Raadpleeg de lokale autoriteiten of de serviceprovider voor meer informatie.

Als wijzigingen aan het apparaat niet uitdrukkelijk zijn goedgekeurd, kan de gebruiker het recht worden ontzegd om het apparaat te gebruiken.

Dit apparaat bevat mogelijk onderdelen, technologie of software die onderhevig zijn aan wet- en regelgeving betreffende export van de V.S. en andere landen. Omleiding in strijd met de wetgeving is verboden.

# Inhoudsopgave

---

|                                                                            |           |
|----------------------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>1. Inleiding .....</b>                                                  | <b>6</b>  |
| Draadloze Bluetooth-technologie.....                                       | 6         |
| <b>2. Aan de slag .....</b>                                                | <b>8</b>  |
| Overzicht.....                                                             | 8         |
| Laders en batterijen .....                                                 | 10        |
| De batterij verwijderen en plaatsen .....                                  | 10        |
| De batterij opladen .....                                                  | 12        |
| De hoofdtelefoon in- en uitschakelen .....                                 | 12        |
| De hoofdtelefoon koppelen aan een compatibele telefoon .....               | 13        |
| De verbinding met de hoofdtelefoon verbreken.....                          | 14        |
| De gekoppelde hoofdtelefoon verbinden .....                                | 14        |
| Problemen oplossen .....                                                   | 15        |
| <b>3. De hoofdtelefoon gebruiken .....</b>                                 | <b>16</b> |
| Bellen .....                                                               | 16        |
| Het laatstgekozen nummer herhalen .....                                    | 17        |
| Spraakgestuurde nummerkeuze .....                                          | 17        |
| Een gesprek beantwoorden en beëindigen.....                                | 17        |
| Een oproep weigeren .....                                                  | 17        |
| Automatisch antwoorden.....                                                | 17        |
| Het volume van de luidspreker aanpassen .....                              | 18        |
| Het geluid van een gesprek uitzetten.....                                  | 18        |
| Schakelen tussen de telefoon en de hoofdtelefoon tijdens een gesprek ..... | 18        |
| De hoofdtelefoon met verschillende telefoons gebruiken .....               | 18        |
| De standaardinstellingen van de hoofdtelefoon herstellen .....             | 19        |

|                               |    |
|-------------------------------|----|
| 4. Batterijgegevens .....     | 20 |
| Verzorging en onderhoud ..... | 22 |

# 1. Inleiding

---

De draadloze clip-on hoofdtelefoon HS-21W kan worden verbonden met een compatibele mobiele telefoon die de draadloze Bluetooth-technologie ondersteunt. Dit geeft u volledige bewegingsvrijheid als u wilt bellen en oproepen ontvangen wanneer u onderweg of op kantoor bent.

Lees deze gebruikershandleiding aandachtig door voordat u de hoofdtelefoon gebruikt. Daarnaast is het belangrijk de handleiding van de telefoon zorgvuldig door te lezen, aangezien u hier belangrijke veiligheids- en onderhoudsinformatie kunt vinden. Houd de hoofdtelefoon buiten het bereik van kleine kinderen.

## ■ Draadloze Bluetooth-technologie

Compatibele communicatieapparaten kunnen via de draadloze Bluetooth-technologie zonder kabels met elkaar worden verbonden. Voor een Bluetooth-verbinding is het niet nodig dat de telefoon en de hoofdtelefoon in elkaars gezichtsveld liggen. Het is wel essentieel dat de apparaten niet meer dan 10 meter van elkaar verwijderd zijn. Verbindingen kunnen worden beïnvloed door obstakels zoals muren of interferentie met andere elektronische apparaten.

De hoofdtelefoon HS-21W is speciaal ontworpen voor gebruik in combinatie met compatibele mobiele telefoons van Nokia die de draadloze Bluetooth-technologie ondersteunen. De hoofdtelefoon kan echter samen met alle compatibele apparaten worden gebruikt die het compatibele handsfree of hoofdtelefoonprofiel ondersteunen. (Profiel staat hier voor een set Bluetooth-opdrachten (via

draadloze technologie) die de telefoon gebruikt voor het besturen van de hoofdtelefoon.)

De hoofdtelefoon HS-21W is compatibel met Bluetooth-specificatie 1.1 en ondersteunt de volgende profielen: hoofdtelefoonprofiel 1.1, handsfree profiel 1.0. De interoperabiliteit tussen de draadloze hoofdtelefoon HS-21W en andere voor Bluetooth geschikte producten wordt echter niet gegarandeerd, omdat deze afhankelijk is van de compatibiliteit. Neem contact op met de fabrikanten van andere apparaten als u wilt weten of deze compatibel zijn met dit apparaat.

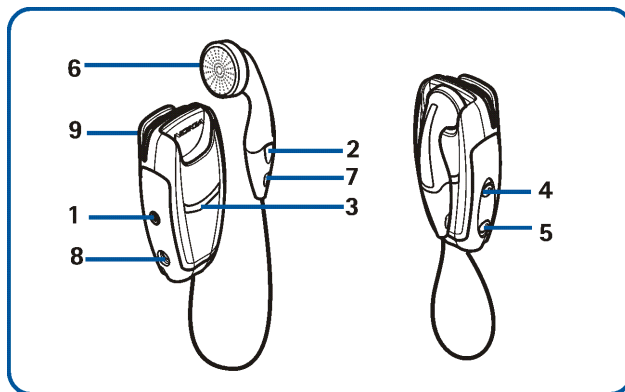
## 2. Aan de slag

---

Mogelijk gelden er beperkingen voor het gebruik van de draadloze Bluetooth-technologie op sommige locaties. Raadpleeg de lokale autoriteiten of de serviceprovider voor meer informatie.

### ■ Overzicht

De hoofdtelefoon bevat de volgende onderdelen (zie Afbeelding 1).





**Opmerking:** Bepaalde delen van de hoofdtelefoon zijn magnetisch. Metalen voorwerpen kunnen worden aangetrokken door de telefoon. Personen met een gehoorapparaat of een pacemaker moeten de hoofdtelefoon niet tegen het oor met het gehoorapparaat of bij de pacemaker houden.. Klik het oorstuk altijd goed vast in de houder. De oorstuk kan worden aangetrokken door metalen voorwerpen. Houd creditcards en andere magnetische opslagmedia uit de buurt van de hoofdtelefoon, omdat de gegevens op deze media kunnen worden gewist.

**Aan/uit-toets (1):** schakelt de hoofdtelefoon in en uit. Druk kort op de aan/uit-toets om het geluid van het actieve gesprek uit of aan te zetten.

**Toets voor beantwoorden/beëindigen (2):** beantwoordt of beëindigt een oproep. Deze toets kunt u ook gebruiken voor spraakgestuurde nummerkeuze, herhaling van het laatstgekozen nummer en doorschakeling van het actieve gesprek tussen de hoofdtelefoon en de compatibele telefoon.

**Indicatorlampje (3):** geeft de huidige status van de hoofdtelefoon aan.

**Volume omhoog (4):** verhoogt het volume van de luidspreker tijdens een gesprek.

**Volume omlaag (5):** verlaagt het volume van de luidspreker tijdens een gesprek.

**Luidspreker (6):** geeft de stem van de beller door.

**Microfoon (7):** geeft uw stem door.

**Aansluiting lader (8)**

**Batterijklepje (9)**

Als u de hoofdtelefoon wilt gebruiken, moet u eerste het volgende doen:

- de batterij plaatsen en opladen.
- de hoofdtelefoon koppelen aan een compatibele telefoon.

## ■ Laders en batterijen

Controleer het modelnummer van uw lader voordat u deze bij dit apparaat gebruikt. Voor de hoofdtelefoon HS-21W kunt u de volgende laders gebruiken: AC-1, ACP-12 en LCH-12.



**Waarschuwing:** Gebruik alleen batterijen en laders die door Nokia zijn goedgekeurd voor gebruik met deze hoofdtelefoon. Het gebruik van alle andere types kan de goedkeuring of garantie doen vervallen en kan gevaarlijk zijn.

Vraag uw leverancier naar de beschikbaarheid van goedgekeurde toebehoren. Trek altijd aan de stekker en niet aan het snoer als u toebehoren losmaakt.

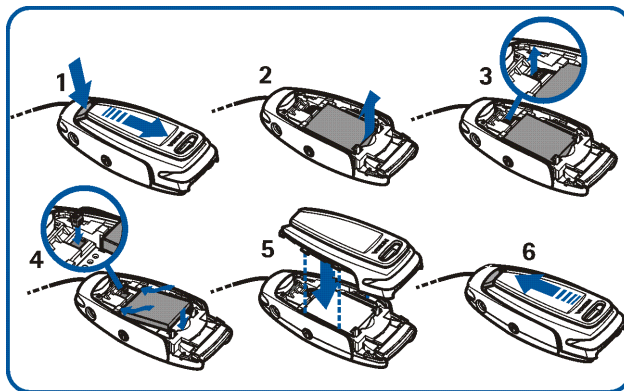
## ■ De batterij verwijderen en plaatsen

Schakel het apparaat altijd uit en koppel het apparaat altijd los van de lader voordat u het klepje van de achterkant verwijdt. Zorg ervoor dat het klepje van de achterkant altijd op de juiste plaats zit wanneer u het apparaat gebruikt en bewaart.

De hoofdtelefoon heeft een oplaadbare LiPo-batterij. U verwisselt de batterij als volgt:

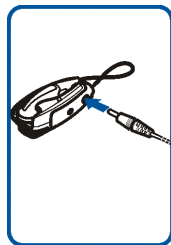
1. Open het batterijklepje door zachtjes op de ontgrendelingsknop te drukken en het klepje naar achteren te schuiven (zie Afbeelding 2.1).
2. Verwijder de batterij (zie Afbeelding 2.2).

3. Maak het verbindingstukje los en haal de batterij uit het verbindingstukje (zie Afbeelding 2.3).
4. Vervang de batterij. Plaats het verbindingstukje en de batterij terug op hun plaats (zie Afbeelding 2.4).
5. Schuif het batterijklepje weer op zijn plaats (zie Afbeelding 2.5).
6. Controleer of het klepje goed gesloten is (zie Afbeelding 2.6).



## ■ De batterij opladen

1. Sluit de kabel van de lader aan op de hoofdtelefoon zoals wordt weergegeven in afbeelding 3.
2. Sluit de lader aan op een stopcontact. Het rode indicatorlampje brandt tijdens het opladen. Als de batterij helemaal leeg, kan het enkele minuten duren voordat het rode indicatorlampje gaat branden. Afhankelijk van de lader duurt het maximaal 2 uur om de batterij volledig op te laden.
3. Als de batterij geheel is opgeladen, brandt het groene indicatorlampje. Maak de lader los van het stopcontact en de hoofdtelefoon.



Een volledig geladen batterij biedt capaciteit voor 7 uur gesprekstijd en maximaal 180 uur standby-tijd. (In de standby-modus is de gekoppelde hoofdtelefoon ingeschakeld maar vindt er geen telefoongesprek plaats.)

Als de batterij bijna leeg is, klinkt een piepsignaal in de hoofdtelefoon en begint het rode indicatorlampje te knipperen. Laad de batterij op zoals hierboven is beschreven.

## ■ De hoofdtelefoon in- en uitschakelen

Druk op de **aan/uit-toets** en houd deze 2 seconden ingedrukt om de hoofdtelefoon in te schakelen. De hoofdtelefoon geeft een piepsignaal en het

groene indicatorlampje begint snel te knipperen. Het lampje gaat langzamer knipperen als de hoofdtelefoon met de telefoon is verbonden.

Druk op de **aan/uit-toets** en houd deze 2 seconden ingedrukt om de hoofdtelefoon uit te schakelen. De hoofdtelefoon geeft een piepsignaal en het rode indicatorlampje licht kort op.

## ■ De hoofdtelefoon koppelen aan een compatibele telefoon

1. Zet uw telefoon aan.
2. Schakel de hoofdtelefoon in.
3. Open het Bluetooth-menu van de telefoon en controleer of de Bluetooth-functie is geactiveerd.
4. Open het submenu waarin u de telefoon kunt instellen op het zoeken naar Bluetooth-apparaten en start het zoeken.
5. Selecteer de hoofdtelefoon in de lijst.
6. Voer de code **0000** in om de hoofdtelefoon en de telefoon aan elkaar te koppelen. Voor sommige telefoons is het mogelijk dat u de verbinding afzonderlijk moet maken. Raadpleeg de gebruikershandleiding van uw telefoon voor meer informatie.

Nadat u de code hebt opgegeven, wordt de telefoon de standaardtelefoon voor de hoofdtelefoon, tenzij u de hoofdtelefoon eerder aan een andere telefoon hebt gekoppeld. Zie ook [De hoofdtelefoon met verschillende telefoons gebruiken](#) op pagina 18.

De hoofdtelefoon geeft een piepsignaal en wordt weergegeven in het telefoonmenu waarin u de Bluetooth-apparaten kunt zien die momenteel aan de telefoon zijn gekoppeld.

7. Neem de hoofdtelefoon in gebruik (zie pagina 16).

## **De verbinding met de hoofdtelefoon verbreken**

U kunt de verbinding tussen de hoofdtelefoon en de telefoon verbreken wanneer u bijvoorbeeld een ander apparaat met de telefoon wilt verbinden met behulp van de draadloze Bluetooth-technologie.

U kunt de verbinding met de hoofdtelefoon als volgt verbreken:

- Schakel de hoofdtelefoon uit.
- Verbreek de verbinding tussen de hoofdtelefoon en de telefoon via het Bluetooth-menu van de telefoon.
- Plaats de hoofdtelefoon op een afstand van meer dan 10 meter van de telefoon.

De verbinding met de hoofdtelefoon wordt tevens verbroken als de batterij leeg is.

U hoeft de koppeling tussen de telefoon en de hoofdtelefoon niet te verwijderen om de verbinding met de hoofdtelefoon te verbreken. Als u een gekoppelde hoofdtelefoon opnieuw verbindt, wordt niet gevraagd naar de toegangscode.

## **De gekoppelde hoofdtelefoon verbinden**

Als u de hoofdtelefoon wilt verbinden met de telefoon, schakelt u de hoofdtelefoon in, maakt u de verbinding via het Bluetooth-menu van de telefoon

of houdt u de toets voor **beantwoorden/beëindigen** van de hoofdtelefoon ingedrukt.

U kunt de telefoon zo instellen dat deze Bluetooth-verbindingsverzoeken accepteert van de gekoppelde hoofdtelefoon. In dat geval kan de hoofdtelefoon automatisch een verbinding met de telefoon tot stand brengen als deze is ingeschakeld. Bij Nokia-telefoons kunt u dit doen door de instellingen van de gekoppelde apparaten te wijzigen in het Bluetooth-menu.

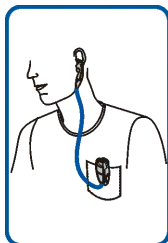
## ■ Problemen oplossen

Ga als volgt te werk als u de hoofdtelefoon niet op de telefoon kunt aansluiten:

- Controleer of de hoofdtelefoon opgeladen en ingeschakeld is (het groene indicatorlampje knippert) en of deze aan de telefoon gekoppeld is.
- Controleer of de Bluetooth-functie van de telefoon is geactiveerd.
- Controleer of de hoofdtelefoon zich binnen een straal van 10 meter van de telefoon bevindt en of er zich geen obstakels, zoals een muur of andere elektronische apparaten, tussen de hoofdtelefoon en de telefoon bevinden.
- Controleer de afstemmingslijst van de hoofdtelefoon. Mogelijk is deze lijst vol. De hoofdtelefoon kan informatie van maximaal acht telefoons tegelijk bevatten. Als de lijst vol is, herstelt u de oorspronkelijke instellingen van de hoofdtelefoon (zie pagina 19).
- Als de hoofdtelefoon niet automatisch opnieuw wordt verbonden met de standaardtelefoon of de laatst gebruikte telefoon, drukt u op de toets voor **beantwoorden/beëindigen** en houdt u deze twee seconden ingedrukt.

### 3. De hoofdtelefoon gebruiken

---



Draag de hoofdtelefoon door deze op de in Afbeelding 4 weergegeven manier aan uw kleding te bevestigen of draag de hoofdtelefoon om uw nek met het koord (zie Afbeelding 5).



Wanneer u de hoofdtelefoon niet gebruikt, kunt u het luidsprekersnoer om de hoofdtelefoon wikkelen (zie Afbeelding 6).



#### ■ Bellen

Als de hoofdtelefoon is verbonden met de telefoon, kunt u op de gebruikelijke wijze bellen met de telefoon.

## ■ Het laatstgekozen nummer herhalen

Druk tweemaal kort op de **beantwoorden/beëindigen**-toets als er geen gesprek actief is.

## ■ Spraakgestuurde nummerkeuze

Deze functie is alleen beschikbaar als uw telefoon spraakgestuurde nummerkeuze ondersteunt. Als er geen gesprek actief is, houdt u de toets voor **beantwoorden/beëindigen** twee seconden ingedrukt en handelt u zoals wordt beschreven in de gebruikershandleiding bij de telefoon.

## ■ Een gesprek beantwoorden en beëindigen

Druk op de toets voor **beantwoorden/beëindigen** om de oproep te beantwoorden of het actieve gesprek te beëindigen. U kunt de oproep ook op de normale wijze via de telefoon beantwoorden of beëindigen.

## ■ Een oproep weigeren

Als u de oproep niet wilt beantwoorden, drukt u tweemaal kort op de toets voor **beantwoorden/beëindigen**.

## ■ Automatisch antwoorden

Als de functie voor het automatisch beantwoorden van oproepen is geactiveerd in de telefoon, wordt de oproep na één keer overgaan automatisch beantwoord.

## ■ Het volume van de luidspreker aanpassen

Druk op de toets **volume omhoog** om het volume te verhogen of op de toets **volume omlaag** om het volume te verlagen. Als u het volume snel wilt aanpassen, houdt u een van beide toetsen twee seconden ingedrukt.

## ■ Het geluid van een gesprek uitzetten

U kunt het geluid van het actieve gesprek uit- of aanzetten door kort op de **aan/uit-toets** te drukken.

## ■ Schakelen tussen de telefoon en de hoofdtelefoon tijdens een gesprek

U kunt tijdens het actieve gesprek heen en weer schakelen tussen de hoofdtelefoon en een compatibele Nokia-telefoon.

Als u een gesprek van de hoofdtelefoon wilt overschakelen naar een telefoon en omgekeerd, houdt u de toets voor **beantwoorden/beëindigen** twee seconden ingedrukt of gebruikt u de desbetreffende functie van de telefoon.

## ■ De hoofdtelefoon met verschillende telefoons gebruiken

De hoofdtelefoon kan aan maximaal acht telefoons worden gekoppeld, maar kan slechts met één telefoon tegelijkertijd zijn verbonden.

De telefoon die het eerst op de hoofdtelefoon werd afgestemd, is de standaardtelefoon. De telefoon die het laatst bij de hoofdtelefoon werd gebruikt, is de laatst gebruikte telefoon.

Als de hoofdtelefoon binnen een straal van 10 meter van verschillende afgestemde telefoons wordt ingeschakeld, wordt binnen enkele seconden geprobeerd verbinding te maken met de standaardtelefoon.

Als de hoofdtelefoon geen verbinding kan maken met de standaardtelefoon (omdat deze bijvoorbeeld niet aanstaat of omdat de gebruiker de verbinding weigert), wordt binnen enkele seconden verbinding gemaakt met de laatst gebruikte telefoon. Als de hoofdtelefoon niet met een van de telefoons kan worden verbonden, blijft deze onvindbaar voor andere telefoons.

Als u de hoofdtelefoon wilt gebruiken met een gekoppelde telefoon die niet de standaardtelefoon of de laatst gebruikte telefoon is, brengt u de verbinding tot stand vanuit het Bluetooth-menu van de telefoon.

## ■ De standaardinstellingen van de hoofdtelefoon herstellen

U kunt de standaardinstellingen van de hoofdtelefoon herstellen (als u bijvoorbeeld de standaardgebruiker van de hoofdtelefoon wilt wijzigen). Als u de standaardinstellingen herstelt, worden alle instellingen (waaronder de koppelingsgegevens) gewist.

Als u de standaardinstellingen van de hoofdtelefoon wilt herstellen, houdt u de **aan/uit-toets** en de bovenzijde van de **volumeregelingtoets** 10 seconden ingedrukt. Als de standaardinstellingen zijn hersteld, geeft de hoofdtelefoon tweemaal een piepsignaal en knippert het indicatorlampje gedurende enkele seconden afwisselend rood en groen.

## 4. Batterijgegevens

---

Het apparaat werkt op een oplaadbare batterij. De volledige capaciteit van een nieuwe batterij wordt pas benut nadat de batterij twee of drie keer volledig is opgeladen en ontladen. De batterij kan honderden keren worden opgeladen en ontladen maar na verloop van tijd treedt slijtage op. Wanneer de gesprekstijd en standby-tijd aanzienlijk korter zijn dan normaal, kunt u beter een nieuwe batterij kopen. Gebruik alleen door Nokia goedgekeurde batterijen en laad de batterij alleen op met de laders die door Nokia voor dit apparaat zijn goedgekeurd.

Haal de lader uit het stopcontact en het apparaat wanneer u deze niet gebruikt. Sluit de batterij niet te lang aan op een lader. De levensduur van de batterij kan afnemen wanneer deze wordt overladen. Als een volledig opgeladen batterij niet wordt gebruikt, wordt deze na verloop van tijd automatisch ontladen. Extreme temperaturen kunnen de oplaadcapaciteit van de batterij negatief beïnvloeden.

Gebruik de batterij alleen voor het doel waarvoor deze bestemd is. Gebruik nooit een beschadigde lader of batterij.

Zorg ervoor dat er geen kortsluiting optreedt in de batterij. Kortsluiting kan per abuis optreden wanneer een metalen voorwerp (een munt, paperclip of pen) een directe verbinding tussen de positieve (+) en de negatieve (-) pool van de batterij maakt. (De polen zijn de metalen strips op de batterij.) Dit kan bijvoorbeeld gebeuren als u een reservebatterij in uw zak of tas hebt. Kortsluiting kan de batterij, of het voorwerp dat de verbinding tussen de twee polen maakt, beschadigen.

De capaciteit en de levensduur van batterijen nemen af wanneer u deze op hete of koude plaatsen bewaart (zoals in een afgesloten auto in de zomer of in winterse omstandigheden). Probeer ervoor te zorgen dat de omgevingstemperatuur van de batterij tussen de 15°C en 25°C ligt. Een apparaat met een warme of koude batterij kan gedurende bepaalde tijd onbruikbaar zijn, zelfs wanneer de batterij volledig is opgeladen. De batterijprestaties zijn beduidend minder in temperaturen onder het vriespunt.

Gooi batterijen nooit in vuur! Verwerk batterijen in overeenstemming met de lokale regelgeving. Lever batterijen indien mogelijk in voor recycling. Gooi batterijen niet weg met het huishoudafval.

# Verzorging en onderhoud

---

Uw apparaat is een product van toonaangevend ontwerp en vakmanschap en moet met zorg worden behandeld. De tips hieronder kunnen u helpen om de garantie te behouden.

- Houd alle accessoires en toebehoren buiten het bereik van kleine kinderen.
- Houd het apparaat droog. Neerslag, vochtigheid en allerlei soorten vloeistoffen of vocht kunnen mineralen bevatten die corrosie van elektronische schakelingen veroorzaken. Als het apparaat toch nat wordt, moet u de batterij verwijderen en het apparaat volledig laten opdrogen. Daarna kunt u de batterij weer terugplaatsen.
- Gebruik of bewaar het apparaat niet op stoffige, vuile plaatsen. De bewegende onderdelen en elektronische onderdelen kunnen beschadigd raken.
- Bewaar het apparaat niet op plaatsen waar het heet is. Hoge temperaturen kunnen de levensduur van elektronische apparaten bekorten, batterijen beschadigen en bepaalde kunststoffen vervormen of smelten.
- Bewaar het apparaat niet op plaatsen waar het koud is. Wanneer het apparaat weer de normale temperatuur krijgt, kan binnen in het apparaat vocht ontstaan, waardoor elektronische schakelingen beschadigd kunnen raken.
- Probeer het apparaat niet op een andere manier te openen dan aangegeven in deze handleiding.
- Laat het apparaat niet vallen en stoot of schud niet met het apparaat. Een ruwe behandeling kan de interne elektronische schakelingen en fijne mechaniek beschadigen.
- Gebruik geen agressieve chemicaliën, oplosmiddelen of sterke reinigingsmiddelen om het apparaat schoon te maken.
- Verf het apparaat niet. Verf kan de bewegende onderdelen van het apparaat blokkeren en de correcte werking belemmeren.

Alle bovenstaande tips gelden voor het apparaat, de batterij, de lader en andere toebehoren. Neem contact op met het dichtstbijzijnde bevoegde servicepunt als een van de apparaten niet goed werkt.